

Zeitschrift: Bulletin CILA : organe de la Commission interuniversitaire suisse de linguistique appliquée

Herausgeber: Commission interuniversitaire suisse de linguistique appliquée

Band: - (1984)

Heft: 40: Vous avez dit laboratoires de langues?

Vorwort: Introduction

Autor: Redard, Françoise

Nutzungsbedingungen

Die ETH-Bibliothek ist die Anbieterin der digitalisierten Zeitschriften auf E-Periodica. Sie besitzt keine Urheberrechte an den Zeitschriften und ist nicht verantwortlich für deren Inhalte. Die Rechte liegen in der Regel bei den Herausgebern beziehungsweise den externen Rechteinhabern. Das Veröffentlichen von Bildern in Print- und Online-Publikationen sowie auf Social Media-Kanälen oder Webseiten ist nur mit vorheriger Genehmigung der Rechteinhaber erlaubt. [Mehr erfahren](#)

Conditions d'utilisation

L'ETH Library est le fournisseur des revues numérisées. Elle ne détient aucun droit d'auteur sur les revues et n'est pas responsable de leur contenu. En règle générale, les droits sont détenus par les éditeurs ou les détenteurs de droits externes. La reproduction d'images dans des publications imprimées ou en ligne ainsi que sur des canaux de médias sociaux ou des sites web n'est autorisée qu'avec l'accord préalable des détenteurs des droits. [En savoir plus](#)

Terms of use

The ETH Library is the provider of the digitised journals. It does not own any copyrights to the journals and is not responsible for their content. The rights usually lie with the publishers or the external rights holders. Publishing images in print and online publications, as well as on social media channels or websites, is only permitted with the prior consent of the rights holders. [Find out more](#)

Download PDF: 12.04.2026

ETH-Bibliothek Zürich, E-Periodica, <https://www.e-periodica.ch>

Introduction

Vingt-cinq ans d'utilisation des laboratoires de langues en Europe justifient que ce numéro spécial du Bulletin CILA soit entièrement consacré à cet instrument de travail. Les enseignants l'ont adopté avec enthousiasme au début, pour le mettre bientôt en question, certains allant même jusqu'à refuser de lui reconnaître la moindre efficacité. Aujourd'hui, le laboratoire de langues suscite un regain d'intérêt, marqué entre autres par les nombreux colloques organisés à son sujet.

Ce sont les textes de deux manifestations consacrées aux laboratoires de langues que nous vous présentons. La première a été organisée par la CILA. Elle a eu lieu à l'Université de Lausanne-Dorigny, du 19 au 21 octobre 1983. Il s'agissait de trois journées d'études, dirigées par André Guex et intitulées: «Laboratoires de langues et enseignement des langues vivantes: nouvelles perspectives». Plus de cent enseignants, représentant presque tous les cantons suisses, y ont participé. La deuxième manifestation, aux dimensions plus modestes, a réuni des germanistes de nationalités diverses à Neuchâtel, le 8 mai 1984, pour un colloque. Organisé par le Séminaire de langue et littérature allemandes et le Centre de linguistique appliquée de l'Université de Neuchâtel, il a été présidé par Rudolf ZELLWEGER et avait pour titre: «Sprachlabor Heute».

Nous sommes persuadée que les Actes de ces deux manifestations intéresseront nos lecteurs, qu'ils aient ou non travaillé avec les laboratoires de langues. En effet, ce moyen technique possède l'étonnante faculté de ne laisser personne indifférent dans les milieux scolaires!

Ce recueil nous permet également de célébrer la parution du quarantième numéro du Bulletin CILA et de rappeler que le No 20, sorti il y a exactement dix ans, en automne 1974, était consacré au même sujet: «Rôle et efficacité du laboratoire de langues dans l'enseignement secondaire et universitaire», Actes du colloque de la CILA, Université de Neuchâtel, 21-23 mars 1974. Enfin, nous saisissons cette occasion pour remercier de leur fidélité les lecteurs du Bulletin CILA qui, quant à lui, aura vingt ans en 1986.

Françoise REDARD